



با اسمه تعالی

جمهوری اسلامی ایران

وزارت راه و شهرسازی

سازمان راهداری و حمل و نقل جاده‌ای

شماره: ۲۱۷۴۳۹/۷۴/۳

تاریخ: ۱۴۰۱/۱۲/۲۸

پیوست:

انجمن صنفی شرکتهای حمل و نقل بین‌المللی ایران

انجمن شرکتهای حمل و نقل بین‌المللی مالکان کامیون ایران

انجمن صنفی کارفرمایی شرکتهای حمل و نقل بین‌المللی خراسان

انجمن صنفی شرکتهای حمل و نقل بین‌المللی کالای گلستان

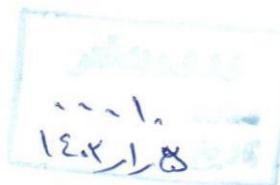
انجمن صنفی شرکتهای حمل و نقل بین‌المللی سیستان و بلوچستان

موضوع: از سرگیری فعالیت مرز با جگیران به روای قبل و اجازه تردد مسافری از مرز لطف‌آباد

با اسلام و احترام

به پیوست ضمن ارسال یادداشت شماره ۲۱/۲۵۲۹۹ مورخ ۱۰ مارس ۲۰۲۳ (برابر با ۱۴۰۱/۱۲/۱۹) وزارت امور خارجه ترکمنستان، به آگاهی می‌رساند، از مورخ ۶ مارس ۲۰۲۳ (برابر با ۱۴۰۱/۱۲/۱۵)، فعالیت مرز با جگیران - هودان به روای قبل، متضمن اجازه تردد روزانه ده دستگاه کامیون با تنازع مجموع (وسیله نقلیه و محموله) کمتر از بیست تن، از سرگیری شده، مسافاً تردد مسافری از مرز لطف‌آباد - آرتبغ، برقرار گردیده است. مراتب جهت آگاهی، بهره‌برداری و دستور اطلاع‌رسانی عنوان کلیه شرکتهای عضو یا غیرعضو، ارسال و خاطر نشان می‌دارد، متعاقب وصول هرگونه اطلاعات تکمیلی، مراتب اطلاع‌رسانی خواهد شد. در خاتمه، شایسته است دستور فرمایید هرگونه مغایرت مراتب، به همراه مستندات و شواهد مربوطه جهت اقدامات بعدی به این دفتر منعکس گردد.

جواد هدایتی  
مدیر کل دفترهای اقتصادی و حمل و نقل  
بین‌المللی





با اسمه تعالیٰ

جمهوری اسلامی ایران

وزارت راه و شهرسازی

سازمان راهداری و حمل و نقل جاده‌ای

شماره: ۲۱۷۴۳۹/۷۴/۳

تاریخ: ۱۴۰۱/۱۲/۲۸

پیوست:

رونوشت:

- سفرارت محترم ج.ا. ایران در عشق آباد و نمایندگی محترم وزارت امور خارجه در استان خراسان رضوی، جهت استحضار.
  - دستیار محترم وزیر و مدیرکل اوراسیا \_ وزارت امور خارجه، بازگشت به نامه شماره ۹۴۳/۱۵۳۵۷۴۴ مورخ ۱۴۰۱/۱۲/۲۴ جهت استحضار.
  - مشاور محترم وزیر و ریاست مرکز امور بین‌الملل وزارت متبوع، جهت استحضار.
  - مدیران کل محترم راهداری و حمل و نقل جاده‌ای استانهای خراسان رضوی و گلستان، جهت آگاهی، صدور دستور انعکاس مراتب عنوان مدیران پایانه‌های مرزی و هرگونه اقدام دیگر مقتضی.
  - مدیران کل محترم راهداری و حمل و نقل جاده‌ای سایر استانهای مرزی و ذیربیط، جهت آگاهی.
  - مدیریت محترم امور کارتهای تیر و حمل و نقل بین‌الملل \_ اتاق بازرگانی، صنایع، معادن و کشاورزی ایران، جهت آگاهی و دستور انعکاس مراتب عنوان اتحادیه بین‌المللی حمل و نقل جاده‌ای (ایرو).
  - انجمن صنفی شرکتهای حمل و نقل بین‌المللی شمال‌غرب، آذربایجان غربی و اردبیل، جهت آگاهی.
  - معاونین دفتر، جهت اطلاع.
  - خانم بهرامی و آقای کرمی، جهت اطلاع.
  - پرونده کشور ترکمنستان و مرز با جگیران.
- اقدام کننده: علیرضا مقدسیان

وزارت امور خارجه ترکمنستان

شماره: ۲۱/۲۵۲۹۹

وزارت امور خارجه ترکمنستان با اظهار تعارفات خود به سفارت جمهوری اسلامی ایران در ترکمنستان احتراماً بر اساس تصمیمات منتخبه در نشست کمیسیون فوق العاده ترکمنستان در امور مبارزه با شیوع بیماریها، در تاریخ ۴ مارس ۲۰۲۳، موارد ذیل را اشعار می دارد:

با توجه به عادی سازی وضعیت شیوع کرونا در جهان، کمیسیون فوق الذکر، ورود مردم به خاک ترکمنستان از طریق مرزهای زمینی هودان و آرتیق از تاریخ ۶ مارس ۲۰۲۳ را، مجاز اعلام نموده است.

همچنین به منظور فعال سازی بیش از پیش تجارت بین ترکمنستان و جمهوری اسلامی ایران به اطلاع می رساند همانند دوره قبل از شیوع کرونا، روزانه ۱۰ کامیون با راننده، مجاز به عبور از مرز هودان می باشند. در صورتی که کامیون بیش از ۲۰ تن تباشد و مقصد تحويل نهایی آن در قلمرو ترکمنستان شهر عشق آباد باشد.

با توجه به مراتب فوق، این وزارت خواهشمند است موارد فوق را به اطلاع ادارات دولتی ذیصلاح جمهوری اسلامی ایران و همچنین سایر طرف های ذینفع برسانند.

وزارت امور خارجه فرصت را مغتنم شمرده احترامات فائقه خود را نسبت به سفارت جمهوری اسلامی ایران در ترکمنستان تجدید می نماید.

تاریخ: ۱۰ مارس ۲۰۲۳، عشق آباد

سفارت جمهوری اسلامی ایران در عشق آباد

OO HUAWEI P30 lite  
TRIPLE CAMERA



TÜRKMENISTANYŇ  
DAŞARY İSLER  
MINISTRIGI

Nö 21/25289

Türkmenistanyň Daşary işler ministrligi Eýran Yslam Respublikasynyň Türkmenistandaky İlçihanasyna hormatyny aýan edýär we Türkmenistanyň Keselleriň ýáýramagyna garşy göreşyän adatdan daşary toparynyň 2023-nji ýylyň 4-nji martyndaky geçirilen mejlisinde kabul eden çözgütlerine laýyklykda şu aşakdakylary habar bermegi özüne mertebe sayýar.

Ministrlik dünýädaki koronawirus pandemiýasy bilen bagly ýagdaylaryň kadalaşyandygyny göz öňünde tutup, 2023-nji ýylyň 6-njy martyndan başlap Howdan we Artyk awtoýol gözegçilik geçiriş ýerlerinden adamlaryň Türkmenistana gelmeklerine Topar tarapyndan rugsat berilendigini mälim edýär.

Şeýle hem, Türkmenistan bilen Eýran Yslam Respublikasynyň arasyndaky haryt dolansygyny has-da işjeňleşdirmek maksady bilen, pandemiýadan ozalky döwürde bolşy ýaly Howdan awtoýol gözegçilik geçiriş ýerinden ýükli awtoulagyň agramynyň 20 (ýigrimi) tonnadan geçmeyän hem-de Türkmenistanyň çäginde ahyrky eltilmeli ýeri Aşgabat şäheri bolan halatynda, gündelik 10 (on) sany ýük awtoulagyň sürüjileri bilen bilelikde geçirilmegine rugsat berilendigini habar berýär.

EÝRAN YSLAM RESPUBLIKASYNYŇ  
TÜRKMENISTANDAKY ILÇIHANASYNA

Aşgabat ş.

OO

HUAWEI P30 Lite  
TRIPLE CAMERA

Şunuň bilen baglylykda, Ministrlik ýokarda agzalanlary Eýran Yslam Respublikasynyň jogapkär döwlet edaralaryna hem-de gyzyklanma bildirýän beýleki taraplara maglumat hökmünde ýetirmegi haýyş edýär.

Türkmenistanyň Daşary işler ministrligi şu pursatdan peýdalanyп, Eýran Yslam Respublikasynyň Türkmenistandyky İlçihanasyna sarpa goýýandygyny ýene bir gezek tekrarlaýar.



Aşgabat, 2023-nji ýylyň «10» marty